

# Лифляндскія

# Губернскія



# Вѣдомости

Подписная цѣна.

	На годъ.	На полгода.	На 3 мѣс.	На 1 мѣс.
	Р. К.	Р. К.	Р. К.	Р. К.
Безъ пересылки и доставки . . .	3	2	1	—
Съ доставкой на домъ въ городѣ . . .	4	2 50	1 50	75
Съ пересылкой по почтѣ . . . . .	5	3	2	1

РИГА.

Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типо-  
графіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней —  
отъ 10 час. утра до 4 час. по полудни.

Плата за частныя объявленія:

за строку въ одинъ столбецъ . . . . . 8 коп.  
за строку въ два столбца . . . . . 16 "

Выходятъ 3 раза въ недѣлю: по Понедѣльникамъ, Средамъ и Пятницамъ.

№ 104

Годъ I.

Телефонъ № 517.

Среда, 25 сентября.

Телефонъ № 517.

1902

Статьи официальной части Губернскихъ Вѣдомостей и прибавленій къ нимъ имѣютъ для всѣхъ присутственныхъ мѣстъ и должностныхъ лицъ своей губерніи, до коихъ онѣ касаются, а также для всѣхъ прочихъ Губернскихъ и Областныхъ Правленій, равную силу съ указами и сообщеніями Губернскаго Правленія; посему, въ случаѣ упущеній, никакое изъ сихъ мѣстъ и лицъ не можетъ отговариваться невѣдѣніемъ того, что объявлено было официально чрезъ Губернскія Вѣдомости.  
(Статья 543 т. II ч. I св. зак. изд. 1892 г.)

## ОФИЦИАЛЬНАЯ ЧАСТЬ.

### Общій отдѣлъ.

Лифляндское губернское правленіе, по ветеринарной части, объявляетъ во всеобщее свѣдѣніе, что, согласно циркуляру за Министра Внутреннихъ Дѣлъ, Товарища Министра, отъ 4 сентября 1902 г. за № 687, разъяснено, что въ отношеніи взиманія съ 1 сентября текущаго года процентнаго сбора съ гуртового скота, по сношенію Министерствъ Внутреннихъ Дѣлъ и Финансовъ и Государственнаго Контроля, признано необходимымъ установить нижеслѣдующее: 1) процентный сборъ надлежитъ взимать въ размѣрѣ двухъ процентовъ съ существующей нормальной оцѣнки лишь за тѣхъ животныхъ изъ гуртовыхъ крупнаго рогатаго скота и буйволовъ, которые до 1 сентября 1902 года вовсе не были оплачены означеннымъ сборомъ; 2) въ случаѣ предъявленія скотопромышленниками ветеринарному надзору квитанцій, выданныхъ до 1 сентября 1902 г. въ полной оплатѣ животныхъ процентнымъ сборомъ соотвѣтственно закону о прежнемъ размѣрѣ его (ст. 1280 т. XIII, изд. 1892 г.), слѣдуетъ принимать означенныя квитанціи къ зачету въ теченіе года со дня ихъ выдачи, не требуя дополнительной оплаты скота сборомъ до размѣра, установленнаго ст. 82 закона 12 іюня 1902 г., и 3) въ случаѣ оплаты гуртового скота первоначальнымъ (неполнымъ) сборомъ по квитанціямъ, выданнымъ до 1 сентября 1902 г., дополнительный сборъ надлежитъ взимать лишь въ томъ размѣрѣ, въ какомъ таковой причитался по взысканію до 1 сентября сего года согласно циркуляру Министерства отъ 6 марта 1899 г., за № 163.

№ 983.

### Мѣстный отдѣлъ.

#### Распоряженія и объявленія административныя.

Г. и. д. Лифляндскаго Губернатора, Вице-Губернаторомъ разрѣшено:

I

Кандидату правъ Ричарду Вильгельмовичу Руэну установить газовой двигатель на конвертной и картонажной фабрикѣ его въ г. Ригѣ, по Бл. Мясницкой улицѣ, въ д. № 9 (группа 7 № 4). № 7506.

II

Мѣщанину Францу Людвигу Штраусу содержать колбасное заведеніе въ г. Ригѣ, по Кальневецкой улицѣ, въ домѣ № 3, прежде принадлежавшее Іоганну Казековскому, и установить въ этомъ заведеніи керосиновый двигатель. № 7290.

III

Мѣщанинъ Каролинъ Карловичъ Гешель перевести содержимое его въ г. Ригѣ заведеніе для приготовления рыбныхъ консервовъ изъ дома № 39 по Церковной улицѣ въ домъ № 100 на углу Суворовской и Артиллерійской улицъ. № 7286.

IV

Крестьянину Петру Карлову Гренціону производить продажу школьныхъ книгъ на русскомъ и латышскомъ языкахъ при колоніальной лавкѣ его въ имѣніи Эсенгофъ, Рижскаго уѣзда. № 7320.

V

Крестьянину Санде Янову Аберу открыть фотографическое заведеніе въ Стомерской усадьбѣ „Яунъ-Юшкайтъ“ въ Валкскомъ уѣздѣ, и производить фотографическіе снимки въ предѣлахъ Валкскаго уѣзда. № 7323.

VI

Крестьянину Августу Густавову Линкрейму производить фотографическіе снимки въ предѣлахъ Лифляндской губерніи. № 7326.

Крестьянка Ахьяской волости Аделя Іоганова Варикъ, подпискою, данною 5 іюля 1902 г. помощнику начальника Эстляндскаго губернскаго жандармскаго управленія на пограничномъ пунктѣ въ г. Ревелѣ, обязался уплатить 60 руб. за просрочку заграничнаго паспорта, выданнаго ей Лифляндскимъ Губернаторомъ 28 января 1900 года, за № 211.

Въ виду того, что названная крестьянка, согласно донесенію Юрьевскаго полиціймейстера, оказалась не состоятельною къ уплатѣ сказанной недоимки, Лифляндскій Губернаторъ предписываетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ и лицамъ о розыскѣ имущества и капиталовъ, принадлежащихъ названной Адель Іогановой Варикъ, на которые могло-бы быть обращено взысканіе сказанной недоимки паспортнаго сбора.

№ 7876. 2

Крестьянинъ Старо-Воргузенской волости Генъ Гансовъ Ярмаковъ, подпискою, данною 24 мая с. г. Верж-

боловской таможенѣ, обязался уплатить 30 руб. за просрочку заграничнаго паспорта, выданнаго ему Лифляндскимъ Губернаторомъ 12 февраля 1901 года за № 412.

Въ виду того, что названный крестьянинъ, согласно донесенію Перновскаго уѣзднаго начальника, оказался несостоятельнымъ къ уплатѣ сказанной недоимки, Лифляндскій Губернаторъ предписываетъ всѣмъ полицейскимъ лицамъ и мѣстамъ о розыскѣ имущества и капиталовъ, принадлежащихъ названному Гену Гансову Ярмакову, на которые могло-бы быть обращено взысканіе сказанной недоимки паспортнаго сбора.

№ 7877. 1

Лифляндскій Губернскій Ветеринарный Инспекторъ объявляетъ слѣдующую вѣдомость о ходѣ эпизоотій на домашнихъ животныхъ съ 1 по 8 сентября 1902 г.

Названіе эпизоотій.	Названіе уѣздовъ, волостей и селеній.	Время первоначальнаго появленія эпизоотій.	Лошад.		Крупнаго рогатаго скота.		Овецъ.		Собаки.		Свиней.		Итого.	
			Заболѣло.	Убито.	Заболѣло.	Убито.	Заболѣло.	Убито.	Заболѣло.	Убито.	Заболѣло.	Убито.	Заболѣло.	Убито.
Сибирская язва.	Феллинскій уѣздъ, им. Морне	3 сентаб.	—	—	4	3	1	—	—	—	—	—	4	3
	Эзельскій уѣздъ, Пихтлаская волость, дер. Ваццола	3 сентаб.	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	5	4
	Итого по губерніи отъ Сибирской язви	—	1	1	4	3	1	—	—	—	—	—	5	4
Чума свиней.	Рижскій уѣздъ, Саласпилска волость, въ 8 усадьбахъ Исконьяская волость, въ 3 усадьбахъ Гор. Шаокъ	30 іюня 2 іюля 10 іюля	—	—	—	—	—	—	—	—	23	11	11	1
	Итого отъ чумы свиней по уѣзду и губерніи	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23	11	11	1
	Итого отъ чумы свиней по губерніи	—	—	—	—	—	—	—	—	—	30	17	30	17
Рожа свиней.	Рижскій уѣздъ, Даленская волость, ус. Спеельмант, Тульте, Тауритъ	16 іюня	—	—	—	—	—	—	—	—	16	15	16	15
Сажа.	Венденскій уѣздъ, им. Дроббунтъ	іюль	2	—	2	—	—	—	—	—	—	—	2	—
	Перновскій уѣздъ, Саукская волость, Старый Перновъ	18 мая	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	—
	Итого отъ сажи по губерніи	—	3	—	3	—	—	—	—	—	—	—	3	—
Мышь.	Перновскій уѣздъ, им. Рутянебахъ	августъ	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	—
Итого отъ всѣхъ эпизоотій по губ.			11	1	3	4	3	1	—	—	16	32	61	36

№ 990.

Канцелярия старшего фабричного инспектора Лифляндской губернии переведена на Марфинскую ул. в д. № 5 (вблизи Гертрудинской и Дерптской улиц). № 1965.

Рижское городское по воинской повинности присутствие сие объявляет, что в текущем году действия по призыву молодых людей на службу будут открыты в единственном призывном участке гор. Риги 15 октября 1902 и что жеребьевка будет производиться 15-го октября 1902 года, в верхнем зале большой гильдии.

В призывной пункт должны явиться:

- 1) лица, которым возраст должен быть определен по наружному виду;
- 2) лица, подлежащие назначению на службу без жеребья;
- 3) лица, получившие отсрочку до предстоящего призыва и
- 4) все лица, внесенные в призывные списки сего года, за исключением:

- а. лиц, возведенных, по внесении в призывной список, в священники или православные и других христианских исповеданий, а также православных псаломщиков;
- б. тех обучающихся в учебных заведениях, которым дана присутствием отсрочка для окончания образования;
- в. лиц, получивших отсрочку вследствие нахождения на службе по контракту на судах торгового флота, и
- г. лиц христианского исповедания, пользующихся по семейному положению льготой первого разряда.

На основании Высочайше утвержденного 14 июня 1888 года мнѣния государственного совета, обязаны явиться в призывной участок для освидетельствования на предмет зачисления их в первый разряд ополчения, за исключением получивших отсрочку, и все пользующиеся по семейному положению льготой третьего или второго разрядов, а также евреи, пользующиеся по семейному положению льготой первого разряда. № 1615. 2

Венденскому городскому управлению приглашаются все приписанные к гор. Вендену лица, родившиеся в течение времени с 1 октября 1881 г. по 1 октября 1882 г. и подлежащие в будущем 1903 г. к отбыванию воинской повинности, явиться, не позже 31 декабря 1902 г. в сию управу для внесения в призывные списки г. Вендена и получения свидетельства о приписке к Венденскому призывному участку.

Каждое из вышеозначенных лиц обязано представить управу нижепоказанные документы и сведения:

- 1) метрическое свидетельство о рождении;
- 2) свидетельство учебного заведения, а если у него такого нет, то показание, грамотен ли он или нет;
- 3) список находящихся в настоящее время в живых членов семейства (т. е. родителей, братьев и сестер) с точным указанием имен, возраста, числа, месяца и года рождения, как и места жительства каждого из них;
- 4) показание занятия, ремесла или промысла;
- 5) показание родного языка;
- 6) если оно женато, показание имени и возраста жены и детей;

7) если у него есть младшие братья, то представить их метрические свидетельства.

Вместе с сими сию управа доводит до сведения тех из вышеозначенных лиц, которые, на основании ст. 119 и 120 устава о воинской повинности, желают отбывать воинскую повинность не в гор. Вендене, а в других городах, что они должны заявить о том сей управе не позже 15 января 1903 г. № 1619. 3

Согласно журнальному постановлению Лифляндского губернского по крестьянским делам присутствия, от 26 августа 1902 г., за № 949, Вайнижский волостной писарь Петр Раманг устранен от занимаемой им должности. № 4102.

## Судебные решения и определения.

Рижский окружный суд, по 2-му гражданскому отделению, сие доводит до всеобщего сведения, что сие судом, вследствие просьбы крестьянина Юрия Михелева Карру, 24 июля 1902 г. определено: „восемь облигаций, на сумму 140 руб. каждая, выданных крестьянином Юрием Михелевым Карру в пользу ландрата Артура фон Рихтер (отчества из дела не видно) интроссированных 25 апреля 1871 г. за №№ 957 до 964 на принадлежащую Юрию Карру усадьбу Луксепла № 101, имѣния Каваста, Юрьевского уезда, — признать уничтоженными и предоставить Юрию Карру требовать погашения обременяющих по сему облигациям его недвижимых имуществ, на каковой предмет выдать ему копию сего определения. № 42946. 2

## Судебные объявления.

Рижский окружный суд, по 1-му гражданскому отделению, на основ. прим. к ст. 36 св. гражд. узак. губ. Приб., сие доводит до всеобщего сведения, что Рижский 2-ой гильдин купец Исаак Израилов Рубинг и его жена Сара-Ривка Шмуилова Рубинг, заключили, 19 июня 1902 г., брачный договор, совершенный у Рижского нотариуса Пузына, за № 1877, по которому отменили, в отношении брака, ими заключенного, установленную ст. 79 и слѣд. ст. св. гражд. узак. губ. Прибалт. общность имущества супругов. № 340133. 2

Рижский окружный суд, по 1-му гражданскому отделению, на основании прим. к ст. 36 св. гражд. узак. губ. Приб., сие доводит до всеобщего сведения, что Рижский купец Ян Карлов Фрицберг и его жена Антония Августова Фрицберг, заключили, 9 мая 1902 года, брачный договор, совершенный у Рижского нотариуса Теве, за № 4350, по которому отменили, в отношении брака, ими заключенного, установленную ст. 79 и слѣд. ст. св. гражд. узак. губ. Прибалт. общность имущества супругов. № 340104. 2

## Вызовы.

На основании ст. 230, 274—277 и 342 пол. о прим. суд. уст. Императора Александра II к Прибалт. губ. и ст.

2451 ч. III св. мѣст. узак. губ. Ост., Рижский окружный суд, вследствие просьбы мѣщанина Элизы Юрьевой Прули, вызывает всех лиц, имѣющих какия-либо притязания, споры или возражения против обнародованного в сие суд, 10/11 июля 1902 г., домашнего духовного завѣщания умершего 22 декабря 1901 года, в полумызк Меекск, имѣния Иллунгенъ, Берроского уѣзда, мѣщанина Иоганна Юрьева Прули, и всех, имѣющих какия-либо на оставшееся послѣ названного лица наследство или по поводу оного права в качестве наследников, легатариевъ, фидеикомиссариевъ, кредиторов и т. п., заявить о своих правах, притязаниях и возражениях означенному суду в течение шестимѣсячного срока, считая со дня припечатания настоящей публикации в третей раз в сенатских объявлениях. В случае неисполнения сего в указанный срок, означенные лица будут признаны отказавшимися от возражений и утратившими права свои, а завѣщание будет объявлено вступившим в законную силу. № 42820. 3

### Рижский окружный суд,

на основании 2011, 2014 и 2019 ст. уст. гражд. судопр. объявляет об открытии наследства:

#### I

Послѣ умерших в гор. Ригѣ супругов мѣщанъ Давида Рейнгольда Вейса 9 декабря 1895 г. и Генриетты Иоганны Вейс, ур. Кисель 19 сентября 1900 года, отчества конхъ изъ дела не видно. № 322111.

#### II

Послѣ умершего 3 января 1882 г., в г. Ригѣ, Гейнриха Индрика Зильманова, отчества и звания конхъ изъ дела не видно. № 322116.

#### III

Послѣ умершего 16 мая 1900 года, в гор. Ригѣ, дворянина Степана Константиновича Червинскаго. № 322121.

#### IV

Послѣ умершего 28 октября 1886 г., в гор. Вольмарѣ, Иоганна Карловича Крюгера (звания изъ дела не видно). № 42862.

#### V

Послѣ умершей 27 октября 1901 г., в приходѣ Петерскапелле, Вольмарскаго уѣзда, мѣщанки Анны Элизы Марин Булленг, урожд. Крейцманг (отчества изъ дела не видно). № 42945.

Почему Рижский окружный суд вызывает всех, имѣющих какия-либо на эти наследства или по поводу оных права в качестве наследников, легатариевъ, фидеикомиссариевъ, кредиторов и т. п., заявить о сих правах означенному суду в течение шести мѣсячного срока, считая со дня припечатания сихъ объявлений в третей раз в сенатских объявлениях. В случае непредъявления своих прав в указанный срок, означенные лица будут признаваться утратившими сие права. 2

Мировой судья 11 участка г. Риги вызывает в шестимѣсячный срок со дня третей публикации в сенатских объявлениях Кристофа Мауринна (звание и отчество неизвестны), для дачи ответа по иску, предъявленному к нему Вильгельмом Петерсоном о взыскании 202 р. за квартиру, предупреждая, что в случае неявки в судъ вызываемого или его повѣреннаго и не присылки ими письменныхъ объяснений, будет, по просьбѣ истца, назначено по делу

засѣданіе и постановлено заочное рѣшеніе. В подтвержденіе иска истецъ Петерсонъ ссылается на свидѣтеля. № 3174. 2

Elotas pagafā teeša, pamatojoties m pagafā teešu uztawa II dalas 222—226 pantēm, zaur šho mfaizina wifus Elotas pagafā, Varmejā, 13. februārī 1893 g. mirušā jēmecei Mīklahwa Peterfona ihpafāuma mantīnešus, peeteit m peeraš-dit šawas teešibās pec šhās pagafā teeš 6 mēnešdu laikā, pecminot, ka pež šejdu mēnešdu notezefānās, t. i. štatot no šha šubinajuma nodrukāfānās deenās trejšo reij Mīdsemeš gubernaš awifē, netīs wairš nemēna mšofānās peemēnta m cemērota, bet ar nomirušā pafā palīfūšo mantību tīs darīt pež augšējeem lītuma pantēm. № 554. 3

Vahdeš pagafā teeša, Wafneeraš awifē, Mīklahwa draufē, ar šho mfaizina wifus mirušā vahdeš Mīklahwa nomnecei Martīna Daniela d. Snifer mantīnešus, paradu dewešus m mēnešdu peeteitēš pec šhās teešas šejdu mēnešdu laikā, štatot no šhās deenās, kad šhās šubinajums Mīdsemeš gubernaš awifē trejšo reij nodrukāt. Pež šhi termina netīs wairš nefahdās praifās cemērotaš m ar paradu šēpējeem darīt pež lītuma. № 180. 2

Saadjārwe wallafohus, Surjewi freijis, wallafohu jēduje II jao § 221, 222 ja 224 pōhjuš 1889 aadst. annab jellega teada, et Saadjārwe wallafoge Juri M. rnuš 1891 aadstai on āra jurnis, širi talis Saadjārwe wallas, lītūvat ja lītūmata warandust jārele jāttes; jellepārāi kufjufatē jīs fōiti, tēš omal aronwad mīnētatub pārandušeji pārimisē šigūpi elewad, jēda tūne fūm aja jōofjū, jelle kufjufatē folmandat forda jīnēi fūbermangu teatajas āratrūtīmīse pāwafst peale arwatub, jēon jūt wallafohu ees ālēšandū. № 199. 2

Enure-šōpu wallafohus, Šiljandi freijis, wallafohu jēduje II jao § 222 pōhjuš, kufjū Enure-šōpu walla, Tātu talis, 22. mai 1902 a. āra jurnis talūnehe Wifem Zohant peeg Šfānmi pārijaid tūne fūm aja jēš, jelle kufjufatē wīmje forra āratrūtīmīse pāwafst jīnēi fūbermangu teatajas arwatub, omā pārimisē šigūpi kufjufatē ālēšandū. Šeale jelle tāhēndatub tāhtaja mōda jōndūst ei wōdeta enam mīngūfūgūšid ālēšandēis fūnēda ja pāranduše warandus, tūi keegi ei lūm, lūgeš pārijateta waranduje šigūse jārele, jelle kufjufatē kufjufatē, kufjū pārandušejātja pārit oļi. № 202. 2

Wāstemōša wallafohus, Šiljandi freijis, Enure-Šaani fiheltonas, kufjū wallafohu jēduje II jao § 221, 222 ja 224 pōhjuš, fōiti 1878 a., āra jurnis, jōdāt, Wāstemōša walla lītūne Pārt Mīl-joni pārijaid tūne fūm jōofjū, jelle wallafohutule omā pārandaja šigūpi tāhēndub jōdāt Pārt Mīlšoni pāranduše āle, mīs jēšab Wāstemōša wallas oļewa jōdātī № 29 maa lītis, ālēšandū. Šeale tāhēntud tāhtaja āle mīnēti ei jao keegi enam fūnēda wōēnd ja warandus jāch kufjufatē pūmūtīmēš. № 454. 2

Sauga wallafohus, Pārni freijis, jīnēi fūbermanguš, wallafohu jēduje II jao § 221, 222 ja 224 pōhjuš annab jellega teada, et Sauga walla līge Mīhtel Šendriku p. Šanfon on āra jurnis 8. janarī 1882 a., Sauga Wānās-Pārni lītūmata warandūš jārele jāttes; jellepārāst fōit, tēš jelle pāranduše waranduje pārimisē šigūšid on, šawad ālēšfūt-

lutud, jēda jīn kōhtule ūlesandma kune  
fuu afa jōōhtul, jelle kūtutule kōlmandana  
āratrikūnise pāemast ūtūi kubermaugu  
teatajaš, peale arwatud, pārašt jelle tāht-

aja mōōdamīnemise, ei šaa etam keegi  
kūtūda mōētud ja pārijad šaamad pārtimise  
ōiguštēs kīnitatud. № 348. 2

## Объявления и вызовы отъ разныхъ учреждений правительственныхъ, общественныхъ и частныхъ.

Главнымъ Управлениемъ Лифляндскаго Дворянскаго Земельнаго Кредитнаго Общества, согласно § 63 устава сего Кредитнаго Общества отъ 1896 г., симъ публикуется, что владѣлецъ нижеозначеннаго отдѣльнаго земельного участка латышскаго округа подаетъ прошение о выдачѣ ему ссуды закладными листами на принадлежащій ему участокъ.

### СПИСОКЪ.

Имя крестьянскаго двора, на который испрашивается ссуда.	Имя дворянскаго имѣнія, на которомъ расположенъ этотъ крестьянскій дворъ.	Имя заемщика.
---	---	---------------

### Рижско-Вольмарскій уѣздъ:

Ратнѣкъ	Замокъ Мало-Ропъ	Вольдемаръ баронъ фонъ Розентъ.
---------	------------------	------------------------------------

Von der Oberdirection der Lvländischen adligen Güter-Credit-Societät wird,  
in Grundlage des § 63 des Creditreglements, hiedurch bekannt gemacht, daß der  
Eigenthümer nachbezeichneten Gutes des Lettischen Districts um ein Darlehen in  
Pfandbriefen nachgesucht hat.

### Verzeichniß.

Des zu beleihenden Gutes.	Des Gutes, zu dem es gehört.	Des Anstehenden.
---------------------------	---------------------------------	------------------

### Riga-Wolmar'scher Kreis:

Mattreest	Schloß Klein-Moor	Woldemar Baron von Rosen. № 5722. 3
-----------	-------------------	--

Предсѣдатель Рижскаго окружнаго суда, на основаніи ст. 10 врем. правльн по нотаріальной части (собр. узак. и распор. правит. 1867 г. № 91), приглашаетъ лицъ, желающихъ занять вакантную должность нотаріуса въ г. Аренбургѣ и удовлетворяющихъ условіямъ, указаннымъ въ ст. 5 и слѣд. положенія о нотаріальной части, заявить о семъ предсѣдателю суда, съ представлениемъ надлежащихъ документовъ, въ мѣсячный со дня третьяго припечатанія настоящаго объявленія срокъ. № 5122. 1

Присяжный посполитель по дѣламъ несостоятельнаго должника дворянина Константина *Гиринина*, торговавшаго подъ фирмою „А. Влофельдтъ пробочная фабрика“ назначивъ на 4 октября 1902 г., въ 7 час. вечера, въ помѣщеніи присяжныхъ повѣренныхъ въ зданіи Рижскаго окружнаго суда, общее собраніе кредиторовъ, приглашаетъ всѣхъ кредиторовъ пожаловать въ собраніе для выбора предсѣдателя и членовъ конкурснаго управления.

Неявившіеся кредиторы будутъ считаться согласившимися съ мнѣніемъ большинства явившихся. № 25. 1

Присяжный посполитель по дѣламъ несостоятельнаго должника купца Соломона *Гохберга*, торг. подъ фирмою „С. Гохбергъ и сынъ“, назначивъ на 5 октября 1902 г., въ 7 часовъ вечера, общее собраніе кредиторовъ, въ помѣщеніи присяжныхъ повѣренныхъ въ зданіи Рижскаго окружнаго суда, приглашаетъ всѣхъ кредиторовъ пожаловать въ собраніе для выбора предсѣдателя и членовъ конкурснаго управления.

Неявившіеся кредиторы будутъ считаться согласившимися съ мнѣніемъ большинства явившихся. № 37. 1

Конкурсное управленіе подѣламъ несостоятельнаго должника Александра *Нево* приглашаетъ кредиторовъ его въ общее ихъ собраніе, имѣющее быть

7 октября 1902 г., въ 12 час. дня, въ городѣ Аренбургѣ, по Губернской улицѣ, въ домѣ № 3, для проверки заявленныхъ претензій и для разсмотрѣнія предметовъ, указанныхъ въ ст. 611 уст. суд. тор. № 14. 1

Начальникъ Рижскаго почтово-телеграфнаго округа симъ доводитъ до всеобщаго свѣдѣнія, что съ 1 октября 1902 г. при почтовомъ отдѣленіи Пальмаръ, Лифляндской губ., Валкского уѣзда, открывается почтово-телеграфная сберегательная касса съ производствомъ какъ сберегательныхъ операций, такъ и продажей 5 и 10 к. сберегательныхъ марокъ. № 20582. 2

Начальникъ Рижскаго почтово-телеграфнаго округа доводитъ до всеобщаго свѣдѣнія, что съ 20 сего сентября, съ разрѣшенія главнаго управленія почтъ и телеграфовъ, открывается въ имѣніи *Стомерзе*, Лифляндской губ., Валкского уѣзда, почтовое отдѣленіе, съ приѣмомъ и выдачею всякаго рода корреспонденціи. № 20842. 1

## Утраченные документы и вещи.

Вслѣдствіе заявленія германскаго подданнаго Роберта Кристьянова *Вема* о потерѣ выданнаго ему, въ г. Ригѣ, вида на жительство въ Имперію, отъ 8 іюля 1902 года, за № 3937, Г. Лифляндскій Губернаторъ предписываетъ всѣмъ городскимъ и уѣзднымъ полицейскимъ мѣстамъ представить ему означенный паспортъ, если онъ будетъ найденъ, съ неправильно-же присвоившимъ себѣ этотъ паспортъ поступить по закону. № 7792. 1

Рижскій политехническій институтъ доводитъ до всеобщаго свѣдѣнія, что выданное студенту сего института

Эгольфу *фонъ-цуръ-Мюлену* отпускной билетъ за № 365, срокомъ съ 6 по 24 апрѣля с. г., имѣ, фонъ-цуръ-Мюленомъ, согласно заявленію его, утерянъ, а потому таковой, буде онъ отыщется, слѣдуетъ считать недействительнымъ. № 2946. 2

Правленіе Рижской Городской Сберегательной Кассы, на основаніи § 11 устава, объявляетъ объ уtratѣ сберегательной расчетной книжки сей кассы, выданной 4 января 1896 г., за № 9396, на имя Маріи *Кютнеръ*, содержащей всего 528 руб. 58 коп., — присовокупляя, что, по истеченіи трехъ мѣсяцевъ послѣ третьяго напечатанія сего объявленія въ Лифляндскихъ Губернскихъ Вѣдомостяхъ, означенная книжка будетъ уничтожена. № 282. 2

Правленіе Рижской Городской Сберегательной Кассы, на основаніи § 11 устава, объявляетъ объ уtratѣ сберегательной расчетной книжки сей кассы, выданной 17 сентября 1901 г., за № 67651, на имя Анны Петровны *Менценъ*, содержащей всего 75 руб. 50 коп., — присовокупляя, что по прошествіи трехъ мѣсяцевъ послѣ третьяго напечатанія сего объявленія въ Лифляндскихъ Губернскихъ Вѣдомостяхъ, означенная книжка будетъ уничтожена. № 283. 2

Приставъ 2 участка С.-Петербургской части г. Риги объявляетъ, что утраченный запаснымъ бомбардиромъ 2 батареи 4 артиллерійской бригады — Кондратомъ *Озолиномъ*, увольнительный билетъ, выданный ему командиромъ означенной батареи въ 1898 г., слѣдуетъ считать недействительнымъ. № 1562. 2

Приставъ 3 участка С.-Петербургской части гор. Риги симъ объявляетъ о потерѣ увольнительнаго билета запаснымъ рядовымъ Ларго-Кагульскаго резервнаго пѣхотнаго баталіона, Казимиромъ Устиновымъ *Мацѣевскимъ*, срока службы 1892 г., выданнаго командиромъ означеннаго баталіона 7 августа 1895 года за № 2210, а потому таковой слѣдуетъ считать недействительнымъ. № 8726. 3

Приставъ 3 участка Московской части гор. Риги симъ объявляетъ, что запаснымъ ефрейторомъ 107 пѣхотнаго Тройскаго полка, Менделемъ Липковичемъ *Дворманомъ*, срока службы 1893 года, сдѣлано заявленіе объ утерѣ его увольнительнаго билета, выданнаго командиромъ вышеназваннаго полка, 20 августа 1896 года за № 4514, почему таковой слѣдуетъ считать недействительнымъ. № 7069. 3

## Розыски.

Житель города Риги, коллежскій ассесоръ Іосифъ Робертовичъ *Рецольдъ*, подпискою, данною 22 мая 1902 г. помощнику начальника граничнаго отдѣленія Варшавскаго жандармскаго полицейскаго управленія желѣзн. дор., обязался уплатить 5 руб. 50 коп. за просрочку заграничнаго паспорта, выданнаго ему Лифляндскимъ Губернаторомъ 11 іюня 1901 г. за № 2427.

Въ виду того, что названный Рецольдъ, согласно донесенію Рижской городской полиціи, на жительство въ

гор. Ригѣ не розысканъ, Лифляндскій Губернаторъ предписываетъ всѣмъ полицейскимъ лицамъ и мѣстамъ о розыскѣ имущества и капиталовъ, принадлежащихъ названному Іосифу Робертовичу Рецольду, на которые могло-бы быть обращено взысканіе сказанной недоимки паспортнаго сбора. № 7993. 3

Рижское городское полицейское управленіе симъ объявляетъ о розыскѣ крестьянина Кудьякскаго волости, Вольмарскаго уѣзда, Лифляндской губ., Якова Яковлева *Кальнина*, для исполненія надъ нимъ приговора Рижскаго окружнаго суда, отъ 23-го января 1902 года объ отдачѣ въ исправительныя арестантскія отдѣленія на полтора года и проситъ всякаго, кому извѣстно мѣстопробываніе Кальнина, сообщить о томъ полицейскому управленію. № 3267. 2

## Розыски на основаніи 846 ст. уст. угол. суд.

Всякій, кому извѣстно мѣстопробываніе нижеприведенныхъ розыскиваемыхъ лицъ, обязанъ указать суду, гдѣ они находятся:

Мировой судья 6 участка гор. Риги розыскиваетъ: 1) крест. Церкстенской волости, Венденскаго уѣзда, Якова Мартинова *Миленса*, 2) крест. Алттенбургской вол., Гробинскаго уѣзда, Курляндской губерніи, Яна Ансова *Копитала*, — обвиняемыхъ въ сбытѣ фальшивой монеты; 3) крест. Шовлянской волости, Шавельскаго уѣзда, Ковенской губерніи, Павла Костинова *Сниткуса*, обвин. въ нарушеніи уст. объ акц. сборахъ; 4) крест. Богинской волости, Дисненскаго уѣзда, Виленской губерніи, Василія Осипова *Насыря*, 5) Якобштадтскаго мѣщанина, Курляндской губерніи, Юделя Хацкелева *Гарфуркеля*, 6) Митавскую мѣщанку Марію-Августу Эрпстову *Вострокъ*, и 7) крест. Ключищенской волости, Лашевскаго уѣзда, Казанской губерніи, Каролину Васильеву *Вилисову*, обвиняемыхъ въ кражѣ.

№ 4833, 4834, 4856, 4932, 4846, 4861, 4862. 2

Мировой судья 8 участка Рижско-Вольмарскаго округа розыскиваетъ Груздевскую мѣщанку, Шавельскаго уѣзда, Іоганну Фердинандову *Пялговичъ*, обвин. по 169 ст. уст. о наказ. № 5021. 2

Установленія, въ видѣмстѣхъ которыхъ окажется имущество нижеприведенныхъ розыскиваемыхъ лицъ, обязаны немедленно сообщить о томъ суду, для наложенія секвестра или ареста установленнымъ порядкомъ:

Рижскій окружный судъ розыскиваетъ: 1) крест. Стеленской вол., Перновскаго уѣзда, Александра Юрьева *Блау*, обвин. по 1642 ст. уст. о наказ.; 2) крест. Тайбельской волости, Гансальскаго уѣзда, Естляндской губерніи, Августа Адова *Кальна*, обвин. по 2 ч. 1643 ст. улож. о наказ.; примѣты его: 21 года отъ роду, средняго роста, волосы и брови блондоватыя, глаза сѣрые, лицо чистое; 3) Понедѣльскую мѣщанку, Ново-Александровск. уѣзда, Ковенской губерніи, Хайку-Сору Берковну *Залъ*, обвин. по 977 ст. улож. о наказ.; примѣты ея: 20 лѣтъ отъ роду, ниже средняго роста, волосы и брови черныя, носъ, ротъ умѣренные, глаза большіе, подбородокъ круглый, лицо чистое; 4) крест. Гуншинской волости, Смиленскаго уѣзда, Григорія Львова *Хариса*, обвин. по

31 ст. уст. о наказ. и 286 ст. ул. о наказ.; 5) Ковенского дворянина Доната Антонова *Пукиского*, обвин. по 31 ст. уст. о наказ. и 285 и 286 ст. улож. о наказ.; 6) крест. Лейской волости, Валкского уезда, Фридо (Тридо) Оттова *Клейна*, обвин. по 1489 ст. улож. о наказ.; примѣты его: 23 лѣтъ отъ роду, низкаго роста, брюнетъ, съ густыми черными волосами и густой бородкой, которую обыкновенно брѣтъ; 7) крест. Лейской вол., Валкского уезда, Юліуса Оттова *Клейна*, по прозвищу Дзели-зитъ, обвин. по 1487 ст. ул. о нак.; примѣты его: 22 лѣтъ отъ роду, низкаго роста, брюнетъ, съ густыми черными волосами и густой бородкой, которую обыкновенно брѣтъ; 8) мѣщанина города Вендена Карла, незаконнорожденнаго, *Брезовскаго*, обвин. по 1489 ст. улож. о наказ.; примѣты его: 30 лѣтъ отъ роду, высокаго роста, рыбой, безъ бороды и усовъ, только вокругъ рта имѣется нѣсколько волосъ, и 9) крест. Аудренской вол., Перновскаго уезда, Яна Янова *Ойна*, обвин. по 2 ч. 1655 ст. ул. о нак.; примѣты его: 28 лѣтъ отъ роду, выше средняго роста, волосы и брови свѣтло-русые, глаза голубые, лицо чистое.

№ 29898, 29907, 29909, 29917, 29917, 200025, 200025, 200025, 200036. 2

## Подряды, поставки и аренды.

По порученію *Лифляндской ланд-ратской коллегіи* симъ доводится до всеобщаго свѣдѣнія, что 5 октября 1902 года, въ 5 час. по полудни, въ г. Валкѣ, въ д. № 4 по Елисаветинской улицѣ, состоится торгъ безъ переторжки объ отдачѣ съ подряда постройки двухъ шоссеиныхъ дорогъ въ 1903 году около города Пернова:

- 1) Шоссе отъ города Пернова по направленію въ Ревель и Аренсбургъ, 9 верстъ, смѣтный расходъ 57,914 руб. 52 коп.;
- 2) Шоссе въ имѣніи на тримоніальномъ округѣ гор. Пернова, 2 версты 300 саж., смѣтный расходъ 27,066 р. 72 к.

Желающіе принять подрядъ могутъ ознакомиться, начиная съ 20 сентября 1902 года, съ подробными условиями торговъ и контрактовъ, съ планами и со смѣтами въ г. Валкѣ, въ упомянутомъ помѣщеніи. Заявленія слѣдуетъ подать до начала торговъ на имя г. уѣзднаго депутата фонъ Самсонъ-Гуммельсгофъ, въ помѣщеніи торговъ.

Im Auftrage des Ländlichen Landraths-Collegiums wird hiermit zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß am 5. October d. J., 5 Uhr Nachmittags, in der Stadt Walk, im Locale Elisabethstraße № 4, ein Torg ohne Peretorg stattfinden wird, betreffend die Vergabung des Baues zweier Chaussees im Jahre 1903 bei der Stadt Pernau und zwar:

- 1) Chaussee von der Stadt Pernau in der Richtung nach Reval und Arensburg, 9 Werst, Kostenaufschlag 57,914 Rbl. 52 Kop.;
- 2) Chaussee im Weichbilde der Stadt Pernau, 2 Werst 300 Sad., Kostenaufschlag 27,066 Rbl. 72 Kop.

Den resp. Interessenten steht, vom 20. September 1902 an, die Einsicht der näheren Torgbedingungen, sowie der Pläne, Kostenaufschläge und Contractbedingungen in Walk, an dem genannten Ort, frei. Angebote sind vor Beginn des Torges auf den Namen den Herrn Kreisdeputierten von Samson-Hummelshof im Torglocale einzureichen. 2

*Виленское окружное интендантское управленіе* объявляетъ, что 7 октября 1902 года, въ зданіи окружнаго интендантскаго управленія, (Закретная улица, домъ № 1), будутъ произведены торги, изустные и по запечатаннымъ объявленіямъ, на поставку въ потребность 1902 г. провіанта въ слѣдующіе магазины и на слѣдующіе сроки: въ Слонимскій магазинъ 1175 пуд. муки — къ 31 октября и 1000 пуд. муки — къ 21 ноября, итого 2175 пудовъ муки; въ Оранскій магазинъ 400 пуд. гречневой крупы — къ 31 октября; въ митавскій магазинъ 820 пуд. гречневой крупы — къ 31 октября, и въ Либавскій интендантскаго вѣдомства магазинъ 1500 пудовъ гречневой крупы — къ 31 октября.

Провіантъ этотъ долженъ быть качества, указаннаго въ кондиціяхъ на поставку провіанта на 1902 годъ, съ которыми желающіе могутъ знакомиться въ окружномъ интендантскомъ управленіи. Объявленія о желаніи торговаться изустно, а равно запечатанныя, подлежатъ подачѣ въ Виленское окружное интендантское управленіе и будутъ приниматься до 12 часовъ дня (по Петербургскому времени) 7 октября 1902 года.

№ 27101. 2

## Торги.

Судебный приставъ  
Рижскаго окружнаго суда  
*Синявскій,*

жит. въ гор. Ригѣ, по бол. Невской улицѣ, въ д. № 31, объявляетъ, что 2 октября 1902 г., въ 10 час. утра, будетъ производиться вторичная публичная продажа движимаго имущества, принадлежащаго Якову *Канискому*, заключающагося въ лошадяхъ, экипажахъ и саняхъ, назначеннаго въ продажу на удовлетвореніе претензіи Михала Ароловича въ суммѣ 132 руб. 20 коп., оцѣннаго въ 712 руб.

Продажа будетъ производиться въ гор. Ригѣ, по Кишъ-Озерной улицѣ, въ домѣ № 19.

Опись, оцѣнку и продаваемое имущество можно видѣть въ день продажи. № 1952.

Судебный приставъ  
Рижскаго окружнаго суда  
*Лабунскій,*

жит. въ г. Ригѣ, по Мельничной ул. въ домѣ подъ № 109, объявляетъ, что 4 октября 1902 г., въ 10 час. утра, будетъ производиться публичная продажа движимаго имущества, принадлежащаго Михаилу *Канену*, заключающагося въ мебели и домашней обстановкѣ, назначеннаго въ продажу на удовлетвореніе претензіи Яна Кейн-варлица въ суммѣ 900 р. съ проц. и издержками, оцѣннаго въ 162 руб.

Продажа будетъ производиться въ г. Ригѣ, по Маріинской ул., д. № 60.

Опись, оцѣнку и продаваемое имущество можно смотрѣть въ день продажи. № 1509.

Судебный приставъ  
Рижско-Вольмарскаго мирового съѣзда,  
по 5 и 10 уч. гор. Риги,

*Цасейбергъ,*

объявляетъ, что, во исполненіе рѣшенія мирового судьи 19 уч. г. Риги, 7 октября 1902 г., съ 10 час. утра, въ гор. Ригѣ, Московской части 3 уч., по Августовской улицѣ, въ д. № 16, будетъ продаваться движимое имуще-

ство Михаила Ароловича, состоящее изъ дрожжекъ и саней, оцѣненное на сумму 270 руб.

Опись, оцѣнку и продаваемое имущество можно видѣть въ день продажи. № 1665.

Судебный приставъ  
Рижско-Вольмарскаго съѣзда мировыхъ судей, 1 и 2 мировыхъ участк. г. Риги,  
*Шимжевичъ,*

жит. въ г. Ригѣ, по Суворовской ул., въ домѣ подъ № 4, объявляетъ, что 11 октября 1902 г., съ 10 час. утра, будетъ производиться публичная продажа движимаго имущества, принадлежащаго Фердинанду *Ролофу*, заключающагося въ лошадяхъ, телѣгахъ и проч., описаннаго на удовлетвореніе долга, слѣдуемаго Розенгартену и др. въ суммѣ 2309 руб. 67 коп., оцѣннаго въ 580 руб.

Продажа будетъ производиться въ гор. Ригѣ, въ 3 участкѣ Петербургской части, по Фегезаксгольмской ул., въ домѣ подъ № 14.

Опись, оцѣнку и продаваемое имущество можно смотрѣть въ день продажи. № 1711.

Судебный приставъ по 13, 14 и 15 судебно-мировымъ участкамъ Рижско-Вольмарскаго съѣзда мировыхъ судей, жит. въ гор. Ригѣ, по Кальнецкской улицѣ № 39, объявляетъ, что, во исполненіе рѣшенія мирового судьи 15 участка Рижско-Вольмарск. округа, 15 октября 1902 г., съ 10 час. утра, въ ус. „Стуре-Гибзе“, Катлакальнской волости, Рижскаго уезда, будетъ продаваться движимое имущество Николая *Гибзе*, состоящее изъ лодокъ, якорей и проч., оцѣненное на сумму 205 руб.

Опись, оцѣнку и продаваемое имущество можно видѣть въ день продажи. № 866.

Судебный приставъ  
С.-Петербургскаго окружнаго суда  
*Черкасовъ,*

жит. Литейной части, 1 участка, по Литейному просп. въ д. № 9, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи Дмитрія Михаила Ишоры, по закладной крѣпости въ суммѣ 1500 р. съ проц. и неустойкою, и Аделанды Романовны Варшавской, по закладной крѣпости въ суммѣ 1225 руб. съ проц., будетъ производиться 30 ноября 1902 года, съ 10 часовъ утра, въ зданіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, 2 публичный торгъ на недвижимое имѣніе, принадлежащее вдовѣ коллег. совѣт. Елизаветѣ Азеевнѣ *Григорьевой*, заключающееся въ правѣ на половинную часть участка земли въ количествѣ 67 кв. саж., съ находящимся на ономъ деревяннымъ одноэтажнымъ домомъ, состоящее въ С.-Петербургѣ, Выборгской части, Охтенскаго участка, на углу Медвѣдовой ул. и Захарова переулка, подъ № 448 и полицейскими 2—11. Имѣніе это заложено взыскателямъ Ишорѣ и Варшавской въ вышеозначенныхъ суммахъ и будетъ продаваться выше упомянутое — право. Для первыхъ торговъ имущество это было оцѣнено въ 2200 рублей, на вторыхъ же торгахъ, на осн. 1182 ст. уст. гражд. судопр., можетъ быть продано и ниже оцѣнки. № 1706.

Судебный приставъ  
С.-Петербургскаго окружнаго суда  
*Антоновъ,*

жит. Лѣснаго уч., по Лѣсной улицѣ домъ 19, симъ объявляетъ, что на

удовлетвореніе претензіи С. — Петербургской мѣщанки Софіи Васильевны Муссо въ суммѣ 2600 руб. съ проц. и судебныхъ и заведеніе дѣла надержекъ 72 руб. 80 коп., будетъ производиться 4 декабря 1902 года, съ 10 час. утра, въ залѣ засѣданій при 5 отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго кр. Александрѣ Алексѣевнѣ *Поповой*, заключающагося въ участкѣ земли, мѣрою 87½ кв. саж. съ деревяннымъ двухъ-этажнымъ домомъ, состоящаго С.-Петербургской губерніи и уѣзда, въ Лѣсномъ участкѣ, въ Новой деревнѣ, 4 уч. по 1 линіи подъ № 223. Имѣніе незаложено и будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 2000 р. № 1638.

Судебный приставъ  
С.-Петербургскаго окружнаго суда  
*Юновичъ,*

жит. Рождественской части, 2 участка, по 5 улицѣ д. № 10, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи Царскосельскаго 2 г. купца Василія Николаевича Фролова, по закладной въ суммѣ 80000 руб. съ проц. и судебныхъ и заведеніе дѣла надержекъ 693 руб. 90 коп., будетъ производиться 22 января 1903 года, съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 7 отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго женѣ отставнаго капитана — Еленѣ Александровнѣ *Соколовской*, заключающагося въ участкѣ земли, мѣрою 364 кв. саж., съ находящимися на ономъ деревяннымъ двухъ-этажнымъ и другими постройками, состоящаго С.-Петербургской губерніи, въ гор. Царскомъ селѣ, 1 участка, по Бульварной ул. подъ № 363 и полицейскимъ 34. Имѣніе это заложено у взыскателя Фролова въ суммѣ 28000 р. и у Евгениі Францевны Масловой въ суммѣ 8000 руб. и будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 50000 р. № 457.

За Лиф. Виле-Губернатора:  
Старшій Совѣтникъ Епанчинъ.  
Секретарь Денъ.

## Неофициальная часть.

Управленіе Риги-Орловской ж.д. доп. объявляетъ, что согласно заявленію отправителя г. Пирвицъ и Коми, выданное ему свидѣтельство за № 82881 на получение наложеннаго платежа 20 руб. по отправкѣ Александровскія ворота — Орша, за № 1612, имъ утеряно, влѣдствие чего, по истеченіи трехъ мѣсяцевъ со дня послѣдней публикаціи, упомянутая сумма будетъ выдана г. Пирвицу и Коми. № 19683. 2

Управленіе Риги-Орловской ж.д. доп. объявляетъ, что согласно заявленію отправителя г. К. Орловскаго, выданное ему свидѣтельство за № 9256 на получение наложеннаго платежа 48 руб. 75 коп. по отправкѣ Рига - Витебскъ, за № 293, имъ утеряно, влѣдствие чего, по истеченіи трехъ мѣсяцевъ со дня послѣдней публикаціи, упомянутая сумма будетъ выдана г. К. Орловскому. № 19834. 2

И. об. редактора А. Остроуховъ.